



Einladung zur Gemeindeversammlung
am Mittwoch, 22. November 2023, 20.00 Uhr
in der Aula Dörflingen

Traktanden

1. Protokoll der Gemeindeversammlung vom 24. Mai 2023
2. Budget 2024 sämtlicher Verwaltungsbereiche der Einwohnergemeinde Dörflingen
 - Genehmigung des Budgets 2024
 - Festlegung des Steuerfusses der einfachen Steuer auf 88%(Eckdaten siehe Rückseite)
3. Anpassung Besoldungsreglement
4. Information Anschluss ARA Röti und Verabschiedung Verpflichtungskredit
5. Mitteilungen, Wünsche und Anträge

Die stimmberechtigten Frauen und Männer sind zur Versammlung freundlich eingeladen.

Die Unterlagen zu sämtlichen Traktanden sind online auf www.doerflingen.ch einsehbar. Interessierte können die Unterlagen in Papierform bei der Gemeindekanzlei beziehen oder telefonisch bestellen.

Die grössten Abweichungen im Budget werden an der Gemeindeversammlung dargelegt. Für Fragen stehen wir selbstverständlich gerne zur Verfügung.

Bezüglich Stimmrecht und Stimpflicht verweisen wir auf die gesetzlichen Bestimmungen, wonach die Teilnahme an der Gemeindeversammlung für alle stimmberechtigten Bürgerinnen und Bürger bis 65 Jahre obligatorisch ist. Wer diese Pflicht ohne Entschuldigung versäumt, hat sechs Franken zu bezahlen.



Gemeinde Dörflingen
CH-8239 Dörflingen

Im Anschluss an die Gemeindeversammlung laden wir Sie ein, mit uns anzustossen um dabei die Gelegenheit zu haben, sich im persönlichen Gespräch mit dem Gemeinderat oder den Mitbürgern auszutauschen.

Entschuldigungen wollen Sie bitte mit Rückgabe des Stimmausweises bis spätestens Mittwoch, 29. November 2023 an die Gemeindeverwaltung richten.

Dörflingen, im Oktober 2023

Einwohnergemeinde Dörflingen

Der Gemeindepräsident



Pentti Aellig

Erfolgsrechnung	Gesamtaufwand	4'380'993.00
	<u>Gesamtertrag</u>	4'196'532.00
	Aufwandüberschuss	-184'461.00
Investitionsrechnung	Verwaltungsvermögen Ausgaben Verwaltungsvermögen	453'000.00
	<u>Einnahmen Verwaltungsvermögen</u>	30'000.00
	Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen	423'000.00
Investitionen Finanzvermögen	Ausgaben Finanzvermögen	-
	<u>Einnahmen Finanzvermögen</u>	-
	Nettoinvestitionen Finanzvermögen	-
Spezialfinanzierungen	Wasserversorgung Betriebsgewinn	8'950.00
	Abwasserbeseitigung Betriebsgewinn	4'180.00
	Abfallbeseitigung Betriebsverlust	-18'870.00
	Gemeindestrassen Betriebsgewinn	6'502.00
Einfacher Gemeindesteuerertrag (100 %)		3'208'522.73